



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

## Regulatory Capital (Insurance Companies) Regulations

## Règlement sur le capital réglementaire (sociétés d'assurances)

SOR/92-529

DORS/92-529

Current to June 21, 2016

À jour au 21 juin 2016

Published by the Minister of Justice at the following address:  
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :  
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### **Published consolidation is evidence**

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

### **Inconsistencies in regulations**

**(3)** In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## NOTE

This consolidation is current to June 21, 2016. Any amendments that were not in force as of June 21, 2016 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### **Codifications comme élément de preuve**

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

### **Incompatibilité – règlements**

**(3)** Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

## NOTE

Cette codification est à jour au 21 juin 2016. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 21 juin 2016 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

**TABLE OF PROVISIONS****Regulations Defining the Regulatory Capital of a Company**

- 1 Short Title
- 2 Interpretation
- 3 Regulatory Capital

**TABLE ANALYTIQUE****Règlement définissant le capital réglementaire des sociétés**

- 1 Titre abrégé
- 2 Définitions
- 3 Capital réglementaire

---

Registration  
SOR/92-529 August 31, 1992

INSURANCE COMPANIES ACT

**Regulatory Capital (Insurance Companies)  
Regulations**

P.C. 1992-1848 August 27, 1992

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance, pursuant to the definition *regulatory capital* in subsection 2(1) and section 703 of the *Insurance Companies Act*<sup>\*</sup>, is pleased hereby to make the annexed *Regulations defining the regulatory capital of a company*.

Enregistrement  
DORS/92-529 Le 31 août 1992

LOI SUR LES SOCIÉTÉS D'ASSURANCES

**Règlement sur le capital réglementaire (sociétés d'assurances)**

C.P. 1992-1848 Le 27 août 1992

Sur recommandation du ministre des Finances et en vertu de la définition de *capital réglementaire* au paragraphe 2(1) et de l'article 703 de la *Loi sur les sociétés d'assurances*<sup>\*</sup>, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil de prendre le *Règlement définissant le capital réglementaire des sociétés*, ci-après.

---

<sup>\*</sup> S.C. 1991, c. 47

---

<sup>\*</sup> L.C. 1991, ch. 47

## Regulations Defining the Regulatory Capital of a Company

### Short Title

**1** These Regulations may be cited as the *Regulatory Capital (Insurance Companies) Regulations*.

### Interpretation

**2** In these Regulations,

**Act** means the *Insurance Companies Act*; (*Loi*)

**designated entity** [Repealed, SOR/2001-423, s. 1]

**liabilities** includes deferred taxes and subordinated indebtedness; (*passif*)

**minority interest** means an equity interest, in an entity that is controlled by a company, that is held by a person other than

(a) the company, or

(b) an entity controlled by the company. (*participation minoritaire*)

SOR/2001-423, s. 1.

### Regulatory Capital

**3 (1)** Subject to subsection (2), the regulatory capital of a company, at any time, is the amount determined by the formula

**A - B**

where

**A** is the total of the following amounts that would be reported in the financial statements of the company prepared as at that time in accordance with the accounting principles and specifications of the Superintendent referred to in subsection 331(4) of the Act:

(a) the amount of minority interests,

(b) the amount of subordinated indebtedness,

(c) the amount of the excess of assets over liabilities, and

(d) in respect of a life company, the amount of the total deferred realized capital gains less the total

## Règlement définissant le capital réglementaire des sociétés

### Titre abrégé

**1** *Règlement sur le capital réglementaire (sociétés d'assurances)*.

### Définitions

**2** Les définitions qui suivent s'appliquent au présent règlement.

**entité désignée** [Abrogée, DORS/2001-423, art. 1]

**Loi** La *Loi sur les sociétés d'assurances*. (*Act*)

**participation minoritaire** Participation dans une entité contrôlée par une société, qui est détenue par une personne autre que :

a) la société;

b) une entité contrôlée par la société. (*minority interest*)

**passif** Vise notamment les impôts différés et les titres secondaires. (*liabilities*)

DORS/2001-423, art. 1.

### Capital réglementaire

**3 (1)** Sous réserve du paragraphe (2), le capital réglementaire d'une société correspond, à une date donnée, au montant obtenu au moyen de la formule suivante :

**A - B**

où :

**A** représente le total des montants suivants qui seraient compris dans ses états financiers si ceux-ci étaient établis à cette date selon les principes comptables visés au paragraphe 331(4) de la Loi, compte tenu de toute spécification du surintendant aux termes de ce paragraphe :

a) le montant des participations minoritaires,

b) le montant des titres secondaires,

c) le montant de l'excédent de l'actif sur le passif,

d) dans le cas d'une société d'assurance-vie, le montant de l'excédent du montant total reporté

deferred realized capital losses from real estate and share transactions of the company or any other life company controlled by it; and

**B** is the amount of goodwill that would be included in those financial statements.

**(2)** In calculating the amount of regulatory capital under subsection (1), an amount may be included in respect of a security only if

**(a)** the security is, by its terms, subordinate in right of payment to the policy liabilities and the other liabilities of the entity that issued the security other than liabilities that, by their terms, rank equally with, or are subordinate to, that security;

**(b)** the security is issued and fully paid up; and

**(c)** in respect of subordinated indebtedness or a preferred share, the security

**(i)** has an initial minimum term of five years or more or has no term, and

**(ii)** cannot be redeemed or purchased for cancellation in the first five years after it is issued.

SOR/94-67, s. 7; SOR/98-272, s. 1; SOR/2001-423, s. 2.

**4** [Repealed, SOR/2001-423, s. 2]

des gains en capital réalisés sur le montant total reporté des pertes en capital subies, découlant des transactions immobilières et des opérations sur actions effectuées par la société ou toute autre société d'assurance-vie contrôlée par elle;

**B** le montant attribué à l'achalandage qui serait compris dans ces états financiers.

**(2)** Dans le calcul du capital réglementaire selon le paragraphe (1), il ne peut être inclus un montant au titre des valeurs mobilières que si celles-ci répondent aux conditions suivantes :

**a)** selon leurs termes, elles prennent rang, quant aux droits de paiement, après les dettes liées aux polices et les autres dettes de l'entité qui les a émises, à l'exception des dettes dont le paiement, selon leurs propres termes, est de rang égal ou inférieur à ces valeurs mobilières;

**b)** elles sont émises et entièrement libérées;

**c)** s'il s'agit de titres secondaires ou d'actions privilégiées :

**(i)** leur échéance minimale initiale est de cinq ans ou plus ou elles n'ont pas d'échéance,

**(ii)** elles ne peuvent être remboursées ou rachetées ni achetées pour annulation durant les cinq premières années suivant leur émission.

DORS/94-67, art. 7; DORS/98-272, art. 1; DORS/2001-423, art. 2.

**4** [Abrogé, DORS/2001-423, art. 2]